



ORADEA-MARE (NAGYVÁRAD)  
17 Octombre st. v.  
29 Octombre st. n.

Ese in fie-care dumineca.  
Redacțiunea în  
Közép-utca nr. 395.

Nr. 42.

ANUL XVIII.  
1882.

Prețul pe un an 10 fl.  
Pe  $\frac{1}{2}$  de an 5 fl.; pe  $\frac{1}{4}$   
de an 2 fl. 70 cr.  
Pentru România 25 lei.

## Femeia Română după cântecele populare.

— Conferință ținută la Societatea „Concordia Română” din București, la 5/17 decembre 1881. —

(Urmare.)

### IV.

Mai 'nainte de a ve arătă preferința pe care ea o dă Românului voinic, să vedem decă Românca iubesc pe bogat? O nu! ea nu-și vinde iubirea și totdeuna celui care d'a surda i-ar propune să i-o cum-pere, ea-i va raspunde:

Remâi tu cu banii tei,  
.....  
Banii șciu s'e-i cheltuiesc,  
Dar pe bani nu me iubesc!

Respuns destul de caracteristic.

Asemenea ascultați-o cum raspunde unui arap bogat urit vor fi zădarnice. Românca urêșce de mörte pe omul urit și mai bine preferă să între de vie 'n pământ, de cât să fie dată după un astfel de om. Dar s'o ascultăm chiar pe dënșă:

— Alei! arăpilă,  
Alei! m'ei buzilă,  
Unde s'a aflat  
Că s'a 'mpreunat.  
Corbi cu turturele,  
Șerpi cu păserele,  
Urși cu căprioare  
Și nuori cu sóre?

Putea să găsească cineva niște figuri mai espressive pentru ca să-și arete totă orôrea ce i-ar fi inspirat un asemenea om? Vedem dar că toate propunerile unui bogat urit vor fi zădarnice. Românca urêșce de mörte pe omul urit și mai bine preferă să între de vie 'n pământ, de cât să fie dată după un astfel de om. Dar s'o ascultăm chiar pe dënșă:

Vai de mine! ce m'oiu face?  
Ce iubesc, mamei nu-i place,  
De-ar plăcé mamei ca mie,  
Duce-m'aș la cununie,  
Și m'aș duce ca vântul  
Când spulberă pământul;  
Iér de-a fi să me mărit  
Cu omul ce mi-i urit,  
Duce m'aș iér ca vântul,  
Ca să-mi aflu mormântul.

Care-i însé omul ce-i place? Respunsul pe care copilă-l dă voinicului, când acesta-i cere „gură peste porțiță”, ni-l arătă:

Drag îmi e bädica nalt,  
Că sărută desmierdat;  
El se plécă, de ești mică,  
Și în brațe-i te ridică.  
Iér bädica mititel  
Mi-i urit și fug de el,  
Că cu nasu-'n brâu te 'mpunge  
Și cu gura nu te-ajunge.

Dar în totdeuna vitejii au preferința și ea vrea mai bine de soț pe un argățel sërman dar voinic, de cât pe Căpitan Mateiu, „un cazacliu bētrân”, care căutând la Rada:

Din suflet oftă  
Și-apoi cuvëntă:  
„Radă, Radișoră,  
Mândră viișoră,  
Ia-me tu pe mine,  
Că te-oiu ținé bine  
Și țiu da eu ție  
Ruble chiar o mie,  
Papuci în badii  
Aduși din Indii,  
Blană lungă, môle,  
Cu samur în pôle  
Și un așternut  
Cu aur țesut“.

și căruia Rada i raspunde:

„Căpitan Matei,  
Me vrei, nu me vrei,  
Cât ești de bogat,  
Nu mi-i fi bărbat,  
Că țiu barba sură  
Și n'ai dinți în gură.  
Bărbat oiou luă,  
Care s'a află  
Dunărea să 'note  
Ridicând din cöte,  
În picioare stând,  
Buzdugan purtând“.

Nimeni nu 'ndrăsnia s'o facă afară de un argățel „ținér voinicel”, care auđind'o:

siunea care a adunat fondurile pentru redicarea statuei a adresat Majestății Sale regelui rugămintea d'a binevoii să asiste la inaugurarea statuei și tot de-odată d'a ficșă și ziua de inaugurare. Se vor face apoi invitațiunii la această solenitate dlor senatori, deputați, miniștri și altor notabilități ale țării. Regele a adresat comitetului pentru redicarea statuei o scrisoare, prin care — răspunzând la raportul acestui comitet — promite că va asista la inaugurarea acelei statue.

**Societatea Petru Maior.** Budapesta în 22 oct. st. n. 1882. Pré onorate dle Redactor! Avem onóre a ve rogă se binevoii a dá loc în prețuita-ve fôie la următorele: *I. Constituire.* Societatea literarie „Petru Maior“ a junimei române din Budapesta și-a ales comitetul pe anul scolastic 1882/3 cu unanimitate în modul următor: președinte dl Georgiu Szerb avocat și deputat dietal; vice-președinte Georgiu Ilea jurist; secretar Demetriu Horváth asc. de filosofie; notari Sever Bocșan jurist și Ilie Precupaș asc. de filosofie; cassariu Emile Butean jurist; controlor Marcian Wlad jurist; bibliotecar Alesandru Coca jurist. *II. Multiamita publica.* Subscriii în numele Societății literarie „Petru Maior“ a junimei române din Budapesta ni exprimăm cea mai sinceră și călduroasă mulțămită dlui Teodor Pap, proprietar mare de Checheș și soției Ophelia, locuitori în Lugos, cari făcându-se membri fundatori ai acestei Societăți, ne-a donat suma de 200 fl. v. a. Numai datorința ni-o împlinim atunci, când aducem la cunoșcința p. t. public acest fapt marinos, care dovedește pré eclatant interesarea vie a DD. Lor față de întreprinderile naționale. *George Szerb* preș. *Demetriu Horváth* secr.

**Societatea de lectură** a tinerimei studioase dela institutul teologico-pedagogic din Arad s'a reconstituit în 15 septembrie st. v. a. alegând biroul în următorul mod: președinte dl Atanasiu Tuducescu prof. de teologie, vice-președinte Liviu Beldea teol. de a. III, secretariu Aureliu Spatan teol. de a. II, notariu I Nicolau Crișmar teol. de a. II, notariu II Teodor Faur prep. de a. III, bibliotecar I Dimitrie Barbu teol. de a. I, bibliotecar II Petru Ferent prep. de a. III, cassariu Georgiu Draga teol. de a. III, controlor Nicolau Delvu, prep. de a. III-lea.

**Indreptare.** În nr. trecut al foii noastre, pe pagina 494, colona a doua, după rëndul al 7-le s'a sărit un vers și câteva cuvinte din text, cari strică înțelesul. Să se corogă astfel:

Țică lumea că-i dau pace  
cântă dânsa atunci în nepăsare,  
Eu m'oi purtă și voiu face etc.

**Necrolôge:** *Constantin Comlosian*, notar comunal în Micălaca lângă Arad, a murit la 17 octombrie, în etate de 42 ani, lăsând în doliu pe soția sa Sofia, pe fiicele și fiii Lucreția, Silvia, Coriolan și Valeriu. — *Corneliu Motiu*, teolog absolut al diecesei aradane, a încetat din viață la 16 octombrie, în etate de 22 ani. — *Atanasie Bechintz*, neguțator în Sibiu, încetă din viață, după suferințe îndelungate, la 4/16 oct. în etate de 28 ani, lăsând în doliu pe mamă-sa Ana nasc. Deșcu, pe soro-sa Sofia, pe frate-sen Ioan și pe nepotul Emil Cosmuța. — *Ana R. Orghidan*, văduva fostului brav comerciant din Brașov Rudolf Orghidan, a murit în București la 7 octombrie st. n. — *Ioan Arany* cel mai renumit poet epic al ungarilor a murit în duminica trecută în etate de 65 ani.

## Ghicitură de șac

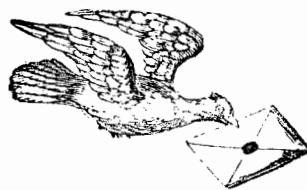
de Maria Cornea.

vi	u.	ti-	ri-	ra	do-	Și	rea	tu
nu	su-	vé-	se-	nu	su-	o-	ci	fa,
oi	u-	ne	Cu	ma-	De-	re-	ni	mi
Vi-	ne-	lu	b'a	no-	a-	în-	du	au
și	dal-	i,	de	tu:	pri-	fi-	vé	car-
con-	ce	da	In-	Va-	la	ni-	te	ea
u-	a-	tr-	ni-	na	ra	și	na-	tu.
e-	te-	cr-	na-	ca	ta	Er-	fi-	Tó-

Se pôte deslegă după săritura calului.

Terminul de deslegare e 8 novembre. Ca totdeauna, și de astă-dată se va sorti o carte între deslegători.

## Poșta Redacțiunii.



*Dlui M. P. in Iasi.* Au sosit. Mulțămită și salutare!

*Dlui P. V. Gr. in Iasi.* Primit-ați ceea ce ați reclamat? De-aici s'a trâmisi. Așteptăm cele promise în scrisoarea din urmă.

*Dlui A. C. in Iasi.* V'am trâmisi epistolă particularie.

## Călindarul săptămânei.

Țiua sept.	st. v.	st. n.	Numele sântilor și sêrbătorile.	Sorele resare	Sorele apune
Duminecă	17	29	Pror. Osie.	6 48	4 38
Luni	18	30	S. Ap. și Ev. Luca.	6 50	4 36
Martți	19	31	Pror. Ioilu.	6 52	4 33
Mercuri	20	1	M. Artemie.	6 54	4 32
Joi	21	2	Cuv. Ilarion.	6 56	4 30
Vineri	22	3	P. Averchie Ep.	6 57	4 28
Sâmbetă	23	4	Ap. Iac. frat. Dlui.	6 59	4 27

## CĂLINDAR UMORISTIC!

S'a pus sub tipar și la 1 novembre va eși

## Catastihul Dracului

călindar glumeț  
compus de

### Un Drăculeț cu pèrul creț.

Prețul unui esemplar 40 cr. Mai puține decât 5 esemplare nu se vor espedă pe poștă. Colectanții vor primi după 10 esemplare unul gratuit.

A se adresă la editura „Familiei“ în Oradea-mare.

Proprietar, redactor respunzător și editor: IOSIF VULCAN.

Cu tipariul lui Eugeniu Hollósy în Oradea-mare. Strada principală nr. 274.